

# SÓLLER

SEMENARIO INDEPENDIENTE

FUNDADOR Y DIRECTOR-PROPIETARIO: D. Juan Marqués Arbona.

REDACTOR-JEFE: D. Damián Mayol Alcover.

REDACCIÓN y ADMINISTRACIÓN: calle de San Bartolomé n.º 17.-SÓLLER (BALEARES)

## Sección Literaria

### UN GRAN POLÍTICO

San Francesch, monte Olivet y Batet son tres alturas que dominan la villa de Olot. Situados en ellas, los carlistas eran dueños de la población, cuyas calles enfilaban con sus disparos durante la última guerra civil.

En vano las tropas del gobierno, entre ellas la brigada de Sirlot y Cazadores de Manila, pretendieron defenderse en Olot; tuvieron que dar el pleito por perdido y marcharse.

Cada vez que la villa era evacuada por las tropas liberales, bajaban las del Pretendiente, se aprovisionaban y volvían a sus alturas.

Y como esto sucedía con bastante frecuencia, Olot padecía de continuo á los de uno y otro bando.

Entre los vecinos los había que simpatizaban con la causa carlista; otros, con la liberal, y muchos, la mayoría, abominaban de carlistas y liberales, que en tan continua zozobra tenían á los habitantes.

Morlius, dueño de un café, con sencilla pero aplastante oratoria, convenció á los vecinos de que no era práctico mostrar mayores simpatías á blancos que á negros, ni á negros que á blancos; que los amantes de Olot no debían tener en su bandera más lema que «Pa y pau»—Pan y paz—y, por lo tanto, lo conveniente era procurar estar á bien con todos, ya que no era posible enviarlos á todos á freír espárragos.

Desde entonces, por consejo de Morlius, Olot fué liberal mientras estuvo ocupada por tropas del Gobierno; cada dueño de establecimiento industrial tenía preparado un cacharro de color blanco y otro de negro, con las brochas correspondientes, y al ver que venían las fuerzas liberales, de prisa y corriendo habían pintado los rótulos de sus tiendas, en que se leía: «Sastrería de la libertad de enseñanza», «Albardería liberal», «Al pensamiento libre. Se hierra á frío y á fuego.»

Mas en diciendo que bajaban de las alturas cercanas los de las boinas, con mesas, sillas y cajones se improvisaban andamios, y en un periquete aquellos rótulos rebosantes de libertad se convertían en «Albardería carlista», «A la boina santa. Se hierra á frío y á fuego», «Planchadora tradicionalista».

Sobre la puerta del establecimiento de Morlius se leía alternativamente: «Café de Cabrera», «Café de Espartero», pues, según dicho ilustre cafetero y excelente político, la cuestión era endilgar infusión de cebada quemada en vez de café, lo mismo á los de las boinas que á los de los rosos.

De este modo, daba gloria ver á carlistas y á liberales invadir las tiendas y dejarse en ellas el dinero; todo marchaba como una seda; pero ya era mucho gasto de pintura y demasiada soba tener que andar variando los rótulos con tanta frecuencia.

Los vecinos visitaron á Morlius para ver si de su alta política sacaba una fórmula que les economizase pintura y trabajo.

—Hay una fórmula—contestó Morlius,—ya había yo pensado en eso; desde hoy, nada de boina ni ros, ni carlista ni liberal, ni Cabrera ni Espartero; hay que poner títulos ambiguos, que hagan á dos vertientes, como los tejados, y que *engresquin* lo mismo á los unos que á los otros.

Así lo hicieron, y aquí del ingenio del gran político Morlius, que fué el encargado de procurar títulos para casi todos los rótulos.

«Camisería de los valientes», «Panadería de los vencedores», «Fuego y adelante. Vino y cervezas.»

Morlius puso en su establecimiento un rótulo que todavía no se ha borrado de la memoria de los que llegaron á leerlo: «Café de los nuestros».

O sea, «Café de los nuestros».

Al terminar la guerra, cuando las

tropas del Gobierno desalojaron á los carlistas de San Francesch, Monte Olivet y Batet, un sargento le dijo á Morlius:

—Valiente guasón está usted con eso de los «nuestros». ¿Quiénes eran los de usted?

—Los que pagaban el gasto que hacían, que de algunos he tenido que cobrar me en maldiciones.

MELITÓN GONZALEZ.

## Vuyts y nous

Que mes prest ò mes tard podrèm cantá victòria, perque se'n han d'arribar á d'ú un mico ben gròs tots aquells envejós de sa nòstra ditxa, que desde qu'hem pujat un pòch de gravetat mos mireu còm ets fasòls, heu sé ben cèrt. Tots ets qui no han pogut sufrir que mos fessen es pòble ciutat, ni veuen amb bònns uys qu'amb ets dobbès guañats á s'altra part de la mà amb sa suhó d'es nòstro front hajem anat reformant y millorant moltes còses defectuosas que teniem (encara en queden per llarch) è introduit dins aquesta vall adornos y comoditats qu'han vengut á camviá amb grands ventajtes fins y tot sa fisonomia general de sa comarca, no's torbarán á caure de s'ase. Y mos tornarán sa fama y honra, si son bònns cristians.

Perque he sentit dí, y es còsa provada que «sa veritat sempre sura».

«El son pòys entrats en costuras; «això son mossos amb pretensions de señò; «es vestit que s'han pogut pagá es guapo, però... los está ampla, y mil altres còses per l'estil hem sentit á dí referintse á nòstros. Còm es natural, mos ha fet es sentirles sa mica de rabeta, perque son infundats tots aquests insults; perque se veu clarament que s'han anat á cercá y s'han duyt rosegant; perque demostren mes ganes de mortificarmós que de jutjá sa nòstra obra amb s'imparcialitat ò despassionament que mereixèm.

Y sino, digaume vòltros: ¿Amb qué mos distingim realment de ses demés ciutats de bòn-de-veres, vuy dí de ses qu'heu son de mes antich que sa nòstra? ¿Que tenen elles qu'á sa nòstra falti ò vice-versa?

Tenim, còm ses grands capitals, casinos y passetjos, músiques y cinés, y fins casi ara massés de s'Ajuntament (només ès qu'encara los deym *saix*, y no duen massa), tot per partida dobla; tenim fanch en s'hivèrn y pòls en s'estiu per camins y carreteres, y carrés mal empedrats, y atlòts mal-criats que pinten ses parèts y apedreguen ets qui passen, y aliments adulterats amb materies nocives (fòra sa llet, que només heu pòsen aygo), y bargantells que molesten á ses atlòts quant neden, y falta de policia (un municipal y... gracias), y uys gròssos è indulgències plenaries per conservá ets amichs y no pèrde vòts, y empleats que còbren només per gratarse sa panxa, y Ordenances municipals que se mòren de riaves, y chismografía y malevolències, indiferèncie des de sa còsa pública, fòlges cada quinze dies, grands projectes que no's realisen may, hipocresia y poca sociabilidad ò molt d'egoisme personal, y tantíssimes altres còses que no acabaria may si les hagüés d'apuntá.

Ydò bé: si tenim lo qu'ets altres tenen ¿ahont está sa diferencia qu'el vòl trobá á Sóller si s'compara amb qualsevòl altra ciutat, amb murades ò sensa, tant de Mallòca còm d'es continent? ¿Amb so vestí? No's vé, perque aquí tant ets hòmos còm ses dones vestim á la mòda, prenguent modelò d'es derré figurí de París: ets calçons amb bufes ja fá temps que desaparagueren del tot (l'amò'n Toni Fiquet—que Deu tenga—se'n dugué ets derrers á sa fossa), y ets gipons y rebosillos los duen només ses veyes, y encara moltes mitx d'amagat. ¿Amb so parlá? No'u crech, perque aquí, lo mateix qu'á ses grands capitals que podèm batiá amb so nòm de «cosmopolites», tenim llengo propia: ets qui no han passat may sa creueta, que caven terròssus y sembren dumatigueres, ets qui fan cantarans, ets qui maneten ferru etc., y ets «loritos» que venen de Lleveta ò altra part, mesclats amb ets qui desde que vengueren no han pogut deixá de tomá algu y amb ets qui ara mos demanen *renseignements*, desitjosos de sebrer ahont s'ha de té la gare d'es ferro-carril; tots junts, mos fan un llenguatge nou, que no's s'esperanto ni se li pareix, però qu'es de lo mes raro y graciós que se puga imaginá. ¿Amb s'instrucció? Tampòch, perque encara que mos estiga malament bravetjá, en tenim tanta per lo menos còm moltes altres ciutats amb mes pretensions; y si no'n tenim més no es per falta de ganes de ternirne: heu aquí gran nombre d'escòles y, lo qu'è encara mes honrós per nòstros, per dedins no hi corren rates, còm per dins altres que jo'n sé, perque es llòch está ocupat. Això è respecta á lo que posam de sa nòstra part; però ¿y lo que tenim per naturalesa? Entre nòstros los trobarem casi tant espessos còm ets dits de ses mans á n'ets hòmos que si los demanau si saben de letra vos respondrán: «si fá, que'n sé; y maldament no'n sabés vos fas á sebrer que no'm deixaréu derrera, perque jo desde es neixer ja som... Enseñat».

Vaja, no'u dubteu: quant tot això vulguen tení en compte ets envejós qui per malicia mos calumnien, s'haurán d'arrepentí d'havermos tant sensa compasión llevat sa pell. Llevó confessarán sa veritat; es dir, qu'è vestit mos escáu de

lo mes bé, que sabèm arreveixinarmós ets mostatxos y ventá es bastó còm qualsevòl que de señò en vé de casta, y que podèm aná per lo menos á'n es costat d'ets qui tenguen plegamins mes antichs d'ets seus titòls de noblesa, perque ets nòstros, nòus y flamants còm son, son tant merescuts y valiosos còm ets mitx arnats, esgroguèhits y polsosos que mos puguen posá devant es nas.

Y sa victòria será nòstra, vos ho asseguro

JO MATEIX

## Variedades

### El peligro de los lápices

Leemos en el *Boletín de la Sociedad Protectora de Niños*:

«Un médico inspector de las escuelas de París ha hecho una detenida investigación con objeto de precisar las causas de epidemia de difteria desarrollada entre escolares, logrando averiguar que era debida al uso de lápices, repartidos todas las mañanas á los discípulos sin tener para nada en cuenta quién los había usado el día anterior.

«Dado el hábito que tienen los niños de humedecer con la saliva y á cada instante el lápiz, se comprende muy bien que los gérmenes diftéricos pudieran pasar de la boca de unos á la de otros; posibilidad que se comprobó en este caso, pues al disponerse que cada escolar usara lápiz propio é intransferible cesó la epidemia.

«El hecho es instructivo y merece ser conocido, porque, como se comprenderá, no es la difteria la única enfermedad que puede transmitirse por este medio.»

### El árbol y la prensa

Los bosques franceses desaparecen uno después de otro, comprados por compañías alemanas que los cortan al ras del suelo para fabricar pipel.

Puede juzgarse del incremento que la industria papelera ha alcanzado en Alemania leyendo el relato de la siguiente experiencia:

Se trataba de averiguar en cuanto tiempo cierta gran fábrica, provista de todos los aparatos modernos, puede transformar un árbol en papel impreso.

En presencia de un notario, que redactó el proceso verbal, se escogieron tres árboles. A las siete y media, una máquina los aseró en láminas, otra las redujo á polvo y una tercera formó una pasta; á las nueve y treinta y cuatro salían de los cilindros en estado de hoja de papel.

La papelera citada, no teniendo imprenta, envió el papel á las prensas más próximas, es decir, á dos kilómetros de distancia. A las diez en punto se publicaba el periódico. Dos horas y media bastaron para realizar este milagro, tiempo que, en mejores condiciones puede disminuirse.

Siguiendo á este paso, pronto darán los árboles las hojas ya impresas, ¡y esas sí que serán hojas extraordinarias!

### El barco más rápido del mundo

Sin duda alguna, el barco más rápido del mundo es el explorador inglés «Swift» que en sus pruebas ha superado la velocidad media de 38 nudos, desarrollando una potencia de 30.000 caballos; lo que significa un andar de 67 kilómetros por hora.

Esta velocidad no se había logrado nunca en el mar.

La mayor, hasta ahora, había sido de 35 nudos, y el barco que había establecido este «record» es el contratorpedero «Tartar», también de la armada inglesa.

### Donde no es posible ahogarse

Los manantiales de Salsso-Maggiore (Italia), son muy notables por la circunstancia de que no es posible ahogarse en sus aguas.

En ellas pueden bañarse y cometer cuantos atrevimientos quieran desde el nadador más temerario hasta el bañista más pusilánime, porque por mucho que

hagan, siempre quedarán á flor de agua.

Las aguas de Droitwich, en Inglaterra, ofrecen iguales ventajas, sólo que tanto en éstas como en aquellas hay que tener mucho cuidado de no mojarse los ojos, so pena de sufrir agudos dolores.

El secreto de la imposibilidad de irse á fondo en ambos lugares es muy sencillo, todo estriba en que las aguas están trece veces más cargadas de sal que las del Océano, y por tanto, son mucho más densas.

### ¿Cuántos somos en el mundo?

Calculase que vivimos en la tierra 1.450.000.000 personas, más bien más que menos, distribuidas en toda la superficie, pues no hay un sitio de regular extensión donde no se encuentren huellas del hombre.

En Asia, llamada «la cuna de la raza humana», hay ahora unos 800 millones de almas, y está tan densamente poblada que se cuentan 30 habitantes por kilómetro cuadrado.

En Europa somos 320.000.000, y ocupamos cada kilómetro cuadrado veinticinco personas, próximamente. Como se ve, no es la población tan densa en general como la de Asia, pero en muchos sitios está excesivamente poblada.

Africa tiene aproximadamente, 210 millones de habitantes, y todo el continente americano 110 millones, pero en la parte del Sur hay grandes áreas de terreno muy poco pobladas.

Entre todas las islas del mundo viene á haber diez millones de almas.

De toda la raza humana, 500 millones de seres van vestidos, es decir, usan ropas de alguna clase para cubrir su desnudez. 250 millones van desnudos, y 700 millones sólo se cubren la parte media del cuerpo; 500 millones viven en casas, 700 millones en chozas y cuevas, y los 250 millones restantes no tienen vivienda ninguna que merezca este nombre.

## Suceso trágico

### Un loquero asesinado

En el diario madrileño *A B C* encontramos el siguiente relato de un trágico suceso ocurrido en Cadiz, del que ha sido protagonista un loco mallorquín:

«Cádiz, 28.—En el manicomio de esta capital ha ocurrido en las primeras horas de la noche un deplorabilísimo suceso que ha producido honda tristeza en las personas que de él han tenido conocimiento.

Como es costumbre en el establecimiento, todos los días se verifican dos requisas, una en las primeras horas de la mañana, antes de que los alineados salgan á los patios y jardines, y otra antes de anochecido, cuando entran en las galerías del interior ó en las celdas.

Estas requisas tienen por objeto contar el número de dementes para comprobar si están todos, y, en caso contrario, si se ha realizado alguna fuga y es preciso adoptar las medidas propias del caso.

De estas operaciones están encargados algunos empleados, con la obligación de dar cuenta inmediata al director, y cuando se trata de dementes furiosos ó de aquellos cuyo estado ofrece mayores cuidados, se encarga de realizar la requisas el loquero mayor.

Esta noche se hallaba practicando dicha requisas en las celdas de furiosos el loquero mayor, José Lama.

Habia ya recorrido varias, encontrándolo todo en orden, cuando entró en la ocupada por un loco que sólo llevaba siete meses en el establecimiento.

El enajenado se hallaba algo excitado, y el loquero le dirigió algunas palabras con objeto de calmarle.

En vez de ceder la furia de que estaba poseído el demente, aumentaba por grados, y el empleado, en vez de requerir el auxilio de alguno de sus compañeros y creyendo que él solo podría aplacar al loco, continuó empleando frases persuasivas y cortísimas.

Pero éstas no bastaron para conseguir lo que se proponía.

El desgraciado alienado comenzó á dar gritos, á vociferar fuera de sí, y de repente, poseído de una agilidad pasmosa, dió un tremendo salto y se abalanzó sobre el empleado.

La presteza de los movimientos fué tan rápida, que este último se vió en seguida arrollado y derribado al suelo, imposibilitado por completo de hacer la más leve resistencia ante lo brusco é inesperado de la acometida.

Unos dedos de hierro le oprimían la garganta mientras otra mano descargaba sobre su cabeza repetidos mazazos, y unas rodillas huesudas, duras como enormes tenazas, aprisionaban sus piernas y su cuerpo en el lugar en que había caído desde los primeros momentos. Aquella lucha desesperada y trágica tuvo un funesto desenlace para uno de los contentientes.

Aherrojado el cuerpo del loquero, el demente le cogió la cabeza con ambas manos y empezó á golpearla duramente sobre el pavimento.

Todo hace creer que el desgraciado empleado perdió el conocimiento desde los primeros instantes.

Con una saña sólo explicable por la falta de razón del agresor, siguió éste golpeando el cráneo de su víctima, destrozándolo horriblemente y haciéndole arrojar abundante sangre por diversas heridas abiertas en la cara, en la frente y en diferentes partes de la cabeza.

A los gritos y alaridos que daba el loco, al ruido seco que hacía la cabeza del loquero al chocar contra las losas, acudieron otros empleados.

Su primera impresión al presenciar la horrible escena que se ofrecía á sus ojos fué de un terror insuperable.

A costa de grandes esfuerzos lograron separar á los dos hombres, pero su llegada fué tardía.

Su pobre compañero era una masa inerte, y cuando quisieron socorrerle yacía ya sin vida.

En cambio, el agresor, inconsciente, no sólo á lo que acababa de realizar, sino á todo lo que ocurría á su alrededor, después de haber sido desprendido del loquero, se había retirado á un rincón, y con la mirada vaga contemplaba la lúgubre escena con la mayor tranquilidad y sin mostrar la más leve alteración.

A su estado de excitación anterior sucedió un abatimiento grande, que paulatinamente iba aumentando.

Llamados por los empleados, también se personaron en la celda el director y algunos médicos.

Estos, á pesar del abatimiento de que estaba poseído el loco, ordenaron que se le administrase un calmante energético y que le fuera puesta la camisa de fuerza.

No ofreció la menor resistencia para esta última operación, y al cabo de un rato quedó sumido en un sopor profundo.

El cadáver fué sacado del recinto por orden del director.

Llamábase el desgraciado empleado José Lama, y era persona muy estimada por sus jefes.

El loco se llama Manuel Juan Oliver, es natural de Felanix (Baleares), é ingresó en el manicomio en el mes de Febrero último, procedente de la República Argentina.

Cuando al poco rato comparecieron en el establecimiento el gobernador civil, el alcalde y el juez de instrucción, el alienado se hallaba dormido.

El juez intentó tomarle declaración, pero sus esfuerzos resultaron estériles.

A las preguntas y á las consideraciones que se trataron de hacerle, el pobre demente se limitó á contestar con palabras vagas.

Únicamente manifestó que aquélla no había sido nada y que para limpiar la sangre que manchaba las paredes y el suelo, él la raspaba con un cristal y no quedaría huella alguna.

Como dije al principio, este triste suceso ha causado penosísima impresión.»

## Actualidades

### Los bienes eclesiásticos de Cuba y Filipinas

Encuétrase actualmente en Roma Mons. Aversa, delegado apostólico de la Santa Sede en Cuba y encargado de establecer una inteligencia con el Gobierno de Washington, para implantar el régimen de la separación en Cuba y, sobre todo, de resolver la cuestión de los bienes eclesiásticos.

El prelado, hablando acerca de este asunto con un periodista, se ha mostrado satisfecho del espíritu de equidad y conciliación que ha encontrado en los principales políticos americanos, teniendo en cuenta que los Estados Unidos no reconocen preferencias de cultos.

«Varias veces he estado en Washington—ha dicho—y he celebrado frecuentes entrevistas con Mr. Taft y Mr. Roosevelt. Siempre los encontré animados del deseo de hacer justicia a la Santa Sede. En cuanto a mi misión, ha obtenido un éxito completo.

«El Gobierno americano conserva la propiedad de los bienes eclesiásticos, de que se apoderó a raíz de la conquista en Cuba y en Filipinas; pero reconociendo la necesidad de pagar a la Santa Sede una indemnización.

«Esta será de 34 millones de francos para Filipinas, y de siete para Cuba.

Mons. Aversa puso fin a la entrevista, aludiendo a la diferente manera como entienden Francia y los Estados Unidos el principio de la separación de la Iglesia y el Estado.

### La isla de Cortegada

Se encuentran en Villagarcía los ingenieros Sres. Ripollés y Rivera para reanudar las suspendidas obras del puente de Cortegada.

Hace unos días se ultimó la escritura de donación, en la cual se completan los deseos expresados por D. Alfonso en distintas ocasiones con motivo de la cesión de la isla.

En los pueblos comarcanos renace la alegría por tener la esperanza de que Cortegada será por fin sitio real.

La prensa gallega insinúa la idea de que a fines de mes los Reyes de España visitarán la ría de Arosa.

Añaden que el Sr. Ripollés construirá una casita en Cortegada, en la que residirá el tiempo que esté aquí con motivo de las obras.

### La futura escuadra

En el ministerio de Marina se calcula que para fines del corriente mes habrán terminado su estudio los ingenieros y artilleros navales encargados por la Junta consultiva de la Armada de emitir ponencia acerca de las proposiciones presentadas al concurso para la construcción de la escuadra celebrada el 21 del pasado mes, y siendo así, se cree que antes de reanudarse las sesiones de Cortes habrá hecho el Gobierno la adjudicación definitiva.

### Los liberales

Dice el diario madrileño *El Mundo* que existen razones de gran peso que dificultan la unión de toda la familia liberal y el ingreso en la misma de valiosos elementos como el Sr. Alvarez (don Melquiades), cuya saliente personalidad sería muy bien recibida por el partido liberal y por el Sr. Moret.

Si determinados demócratas, lo mismo que el Sr. Alvarez, no quisieran imponer al Sr. Moret un programa tan radical que puede dar lugar a serias perturbaciones y trastornos en el país y en el partido liberal, la unión de todos esos elementos sería un hecho; pero, según opinan varios ex-ministros de dicho partido, éste se limitará a seguir el camino que le dejó trazado el Sr. Sagasta, sin meterse en aventuras ni innovaciones, que pueden resultar muy peligrosas.

### Crónica Balear

En campos ha sido asesinado el guarda jurado del predio *Son Amer*, de aquel término municipal.

El crimen se perpetró en la noche del miércoles de la anterior semana, y el cadáver fue encontrado en el interior de una cueva distante unos dos kilómetros de la casa de dicha finca.

Su cuerpo presentaba cuatro heridas de arma de fuego, al parecer de revólver, una de las cuales le interesó el corazón.

Se supone que el guarda sería víctima de una celada, pues no se notó señal alguna de lucha en el sitio en que apareció el cadáver, y la carabina del interfecto estaba allí cargada.

Hasta la fecha han sido detenidos dos sujetos, en quienes recien sospechas de que puedan ser los autores del crimen.

La cosecha de almendra ha sido abundantísima en toda la isla de Mallorca. En algunos pueblos la falta de brazos ha retardado la recolección.

En Ibiza también ha sido abundante dicho fruto.

Los precios de la almendra han sufrido, con motivo de su abundancia, una notable baja.

Dice *Heraldo de Inca* del sábado último:

«Sabemos con satisfacción que aumenta el número de inqueros que solicitan obligaciones, de las creadas por el Ayuntamiento, para realizar el importante proyecto de ensanche de la Plaza Mayor.

Dado el singular interés que ha despertado el hermoso y útil proyecto, es de esperar que quedará pronto agotado el total de las obligaciones acordadas.»

Se hallan vacantes las escuelas públicas siguientes:

Escuela elemental de niños de Deyá, con 625 pesetas.

Escuela elemental de niñas de Fornells, con 500 pesetas.

Leemos en *El Bien Público*, de Mahón:

«Por noticias particulares sabemos que el bote-automóvil construido en los talleres de la «Sociedad Anglo-española» de esta ciudad realizó felizmente la travesía de Pasajes a San Sebastián y que, habiendo tenido que arribar a causa de la mar gruesa reinante, otras embarcaciones automóviles, que al mismo tiempo salieron, el referido bote continuó su viaje, que llevó con fortuna a término.

Al entrar en el puerto de San Sebastián fué saludado con tres cañonazos. Enterado S. M. el Rey de que había llegado a puerto un bote-automóvil de construcción española, recomendó que se le examinase atentamente por tratarse de un producto, digno de todo elogio, de la industria nacional.»

Una de las pruebas de que disminuye la criminalidad en la isla de Ibiza es la de que sólo encierran los muros de la cárcel a dos jóvenes y aún por causas leves.

Para celebrar el día no lejano en que la cárcel quede sin un sólo preso, se ha lanzado la idea de celebrar unas fiestas de la Libertad.

La fiesta será sin duda de gran trascendencia, é invitando a ella a todos los pueblos de la Isla producirá tan buenos frutos como el mejor apostolado.

Leemos en un periódico de Barcelona: «A la Compañía Isla Marítima de Palma, le ha sido concedido el permiso que tenía solicitado de poder atracar de costado sus buques en el muelle.»

Por el Delegado de Hacienda de esta provincia se ha señalado el día 19 del actual, a las doce de la mañana, para la celebración de la subasta de arrendamiento de los predios *Menut*, *Biniñaldó* y *Cá s'Amiljá*, enclavados en el término municipal de Escorca, y *Barracá*, del de Selva que pertenecieron, los tres primeros, al Santuario de Nuestra Señora de Luch.

Como tipo de subasta se han señalado las cantidades de 4.212'50, 2.002, 3.426 y 700 pesetas, respectivamente.

El arriendo será por el tiempo de cuatro años, que darán principio en 1.º de Octubre próximo y terminará en 30 de Septiembre de 1912.

La guardia civil del puesto de La Puebla da cuenta del siguiente suceso ocurrido el sábado:

Hallábase el muchacho Martín Fornari Crespi cuidando de una caballería que hacía rodar una noria en el predio «Son Amer». Al muchacho se le ocurrió en aquel entonces beber del agua que arrojaban los arcaduces; pero lo hizo de tan mala fortuna, que el engranaje de la noria le alcanzó, quedando la ropa prendida en el aparato y cogiéndole en su consecuencia el cuerpo.

El infeliz muchacho resultó con tan graves heridas y magullamientos en el cuerpo, que, curadas por un facultativo, fueron calificadas de pronóstico reservado.

La víctima falleció al cabo de poco tiempo, en medio de atroces dolores.

El puesto de la guardia civil del pue-

blo de Artá ha sido trasladado a Montuiri. El día 22 del pasado mes se despidieron las fuerzas de aquel pueblo, siendo objeto de muchas manifestaciones de cariño y aprecio.

Durante el pasado mes de agosto se depositaron en el cepillo del Santo Cristo de la Sangre, que se venera en la iglesia del Hospital de Palma, limosnas por valor de 602'10 pesetas.

El domingo por la tarde ocurrió en las playas de la *Rápita*, contiguas al pueblo de Campos, una sensible desgracia, de estas que se suceden todos los veranos en nuestras costas.

Aprovechando el día de asueto, marcharon a las referidas playas de *Rápita* varios individuos vecinos de Porreras y entre ellos un muchacho de unos catorce años, con el propósito de tomar baños de mar y regresar por la noche a su pueblo.

Mientras realizaba su propósito, el expresado muchacho parece que se internó mar adentro sin contar con que apenas sabía nadar, faltándole en un momento dado las fuerzas.

Los compañeros hicieron inauditos esfuerzos para socorrer al desgraciado muchacho, al que sacaron del agua ya cadáver.

Por la noche llegó a conocimiento de los padres del naufrago tan desconsoladora nueva, desarrollándose una escena desgarradora, que se repitió al llegar a Campos, para cuyo punto se pusieron inmediatamente en camino.

El desgraciado muchacho era hijo único, y se había hecho apreciar de cuantas personas le trataron por su laboriosidad y por su carácter bondadoso.

## Crónica Palmesana

Palma 4 Septiembre

Hasta nosotros ha llegado la noticia de que en Cádiz había tenido lugar un sangriento suceso en el que había intervenido como autor principal, un mallorquín. Trátase de un felanigense, Manuel Juan Oñiver, que en el mes de febrero último había regresado de América, teniendo que ingresar en el manicomio. Uno de estos días, mientras el loquero practicaba la requisa, el loco abalanzóse sobre él, le derribó, destrozándole el cráneo a puñetazos y contra el suelo.

La noticia ha causado la impresión que se puede suponer, lamentando, claro está, el que falleciera el loquero víctima de las furias del felanigense.

Y a propósito de locos. En nuestra crónica anterior nos hacíamos eso de un suceso desarrollado en Palma y en la calle de la Cordelería. El supuesto loco, ha puesto el hecho en conocimiento del Juzgado, quien ya tenía noticia del suceso por un oficio del señor Gobernador. Se han nombrado a los médicos señores Sampol y Roca quienes examinaron al supuesto loco. Y efectivamente han dado dictamen en el sentido de que el José Monserrat conserva en el acto del examen, equilibrio mental perfecto.

El abogado D. Joaquín Pascual representa al Monserrat en la demanda que se instruye contra la madre y hermano de aquel.

En la Audiencia se ha celebrado la vista del juicio de interdicción de retener promovido por D. Benito Fons, como marido de D.ª Concepción Monedero, contra la Diputación. Se trata de unos terrenos, de junto a Tirador y que la Diputación compró a aquel para destinárselos solares del Instituto. El Tribunal de Derecho ha fallado en contra del Sr. Fons, cargándole las costas de segunda instancia.

Ha espirado el plazo para la presentación de solicitudes para la plaza de arquitecto provincial. Se han presentado la de los siguientes señores: D. José María Pujol, de Tarragona, D. Luis Lopez de Arce, de Cuenca, D. Eugenio Capllonch de Barcelona, D. José Alomar Bosch, D. Guillermo Reinés, D. Jaime Aleñar y D. Francisco Roca de Palma y D. Enrique Nieto y Nieto, de Barcelona.

La plaza se ha hecho cuestión política como ni los liberales ni los republicanos pueden apoyar candidato alguno por estar en minoría, la plaza se la disputan los mismos conservadores. Los conservadores ortodoxos, apoyan al Sr. Reinés y los mauristas al señor Roca. Ambos son los candidatos de mayores probabilidades de triunfo.

A última hora, según se dice, los conservadores ortodoxos claudican...

Durante esta semana ha circulado el rumor de que, aprovechando el paso del ferrocarril Palma-Sóller por «Son Sardiña» se construiría un hipódromo en terrenos de la finca de *Son Pons*. Nada hay resuelto aun; pero es lo cierto que se es-

están llevando a cabo gestiones en aquel sentido. Esto no obstante, ya se dice que el hipódromo tendrá una extensión de 600 metros de longitud por 180 de ancho y por tanto que la vuelta de pista medirá un kilómetro; que la entrada se hará frente a la estación del ferro-carril; que habrá palcos y kioscos y que para la realización de la obra se emitirán acciones de 50 pesetas por valor de 20.000 pesetas.

Se encuentra restablecido de la enfermedad que por una temporada le ha retenido en cama el pintor poeta D. Santiago Rusiñol. Dicho señor en breve saldrá de esta isla, visitando Barcelona, Gerona y Aranjuez. En estas dos últimas poblaciones se detendrá para pintar algunos cuadros.

Desde ayer mañana se encuentra en nuestra bahía el crucero alemán *Hertha* escuela de guardias marinas. Es un buque pintado de blanco, con dos chimeneas, monta 22 cañones y lo tripulan 610 hombres. El tipo del buque es antiguo. Antes de fondear hizo diferentes ejercicios y por la tarde tiró al blanco. Permanecerá en esta unos doce días, saliendo luego para Cartagena.

Ayer tarde debía embarcar para Barcelona el ilustre general Weyler; no lo hizo, demorando su salida hasta mañana por la tarde.

Corfórmé anunciamos, el domingo tuvo lugar la asamblea republicana para tratar asuntos electorales. Fué un acto completamente desanimado, lo cual demuestra la crisis que viene atravesando el partido. A la Asamblea se habían invitado todos los republicanos de Mallorca, y excasamente se reunieron un centenar.

Se habló sobre las futuras elecciones de concejales y desde luego se convino en no ir a una coalición con conservadores y liberales para formar un Ayuntamiento; esto no obstante, nombróse a una comisión para que si llegara el caso se entendiera con las que nombraran los otros partidos.

El comité del partido conservador, el domingo no tomó acuerdo alguno; pero anoche la Junta Directiva a quien se había delegado para ello, estudió detenidamente el asunto, acordando que ahora es prematuro hablar de elecciones, pero que los conservadores se muestran dispuestos a llegar a una inteligencia con los liberales, siempre que fuera para formar un Ayuntamiento y para laborar por la buena marcha del mismo.

De ello resulta que en las próximas elecciones volverán a luchar unidos conservadores y liberales en contra de los republicanos.

Varios políticos aficionados a hacer calendarios, ya anoche formaban candidaturas destinando 10 puestos para los conservadores, 6 para los liberales, dejando 4 puestos para los republicanos. De esta manera, con los concejales que quedan, el Ayuntamiento quedaría constituido en la siguiente forma 16 conservadores, 14 liberales y 7 republicanos.—X

## Crónica Local

Durante el pasado mes de Agosto ocurrieron en esta ciudad 10 defunciones: 6 varones y 4 hembras.

Los nacimientos registrados durante el mismo mes fueron 17: 9 varones y 8 hembras.

La suelta de palomas mensajeras que anunciamos debía celebrarse el lunes, no se efectuó hasta el martes, por haber cambiado el itinerario el vaporcito «Cabrera». En dicho día fueron soltadas desde la isla de este nombre 45 palomas, salvando muchas de ellas la distancia que media entre Cabrera y Sóller en muy reducido tiempo.

Los premios establecidos se concedieron en la forma siguiente: 1.º, D. Pablo Bauzá; 2.º, D. Juan Lladó; 3.º, D. Gabriel Alberti y 4.º, D. Damián Canals, dueños de las primeras palomas que llegaron y fueron presentadas a la oficina comprobadora.

La colonia española residente en Toulouse ha enviado una hermosa corona de flores artificiales para ser colocada sobre la tumba de nuestro apreciable amigo don Pedro A. Rullán Deyá, fallecido en esta ciudad la pasada semana.

Pende de dicha corona una hermosa cinta de seda con expresiva y sentida dedicatoria.

El martes de esta semana reanudaron las clases las escuelas municipales de 1.ª enseñanza de este término.

En obras practicadas por administra-

ción municipal durante el pasado mes de Agosto se invirtió la cantidad de 798'95 pesetas.

Dichas obras consistieron en trabajos realizados en la plaza de la Constitución y calle del Príncipe para darles mayor latitud; construir aceras en la calle de Santa Teresa; reparación practicada en la cañería que conduce las aguas a las fuentes públicas; construcción de una fuente en la calle de Santa Teresa; construcción de una alcantarilla en la calle del «Noguera»; recomposición de varios caminos vecinales; pequeñas reparaciones efectuadas a edificios del Municipio y regar las plazas y calles de esta ciudad.

El martes de esta semana bajó por la carretera del *Coll de Sóller*, desde la cima hasta el Convento, sin caballos que tiraran de él, un carruaje de cuatro ruedas, tripulado por ocho pasajeros.

No efectuó parada alguna y su propietario ganó por consiguiente la apuesta que según noticias se había estipulado.

Numerosa concurrencia asistió a la función teatral celebrada el domingo último por la noche en la *Defensora Sollerense*.

Las zarzuelas *Marina* y *Chateaux Margaux* fueron medianamente representadas. El cuarto acto de *La Favorita*, en el que debutó el joven tenor señor Arrom, obtuvo una interpretación bastante aceptable, por lo cual recibieron los artistas nutridos aplausos del auditorio.

Como siempre, se registraron en dicha función interrupciones ruidosas, iniciadas en los departamentos de las sillas y paraíso, escenas que podrían ser fácilmente coartadas si las autoridades encargadas de velar por el orden fuesen más celosas en cumplir con los deberes de su cargo.

Para mañana noche se anuncia otra función por distinta compañía, la que dirigen los señores Alcaina y Muntaner, y que viene trabajando desde hace algún tiempo en «La Protectora» de Palma.

Se pondrán en escena las zarzuelas *El Barguillero*, *El Sr. Joaquín* y *El Cabo Primero*, siendo bastante numeroso el personal encargado de representarlas.

La función promete verse también concurrida.

## El alumbrado público

En la mañana de hoy, conforme se había anunciado, se ha celebrado en la sala capitular de la casa de la villa, la subasta del servicio del alumbrado público. El arriendo, como saben nuestros lectores, es por el término de 15 años, a partir del 1.º de Noviembre próximo.

A las once se ha constituido la mesa, que estaba formada por el Alcalde accidental don Damián Canals y el tercer teniente de Alcalde don Antonio Rotger, autorizando el acto el Notario don Pedro Alcover Maspons.

Para presenciar la subasta han acudido buen número de curiosos y representantes de las dos entidades que tomaban parte en la misma.

Después de leído el pliego de condiciones y demás prescripciones que marca la ley, se procedió por el señor Canals a la apertura de los pliegos presentados hasta el día de ayer para optar a dicha subasta. Estos han sido tres: n.º 1, de don Francisco Crespi Morell en representación y como Director-Gerente de la sociedad «El Gas»; n.º 2, de don Ramón Casanovas, en representación y como Presidente de la sociedad «Eléctrica Sollerense»; n.º 3, de don Francisco Crespi en nombre de la sociedad «El Gas».

Los precios establecidos por el Ayuntamiento en el pliego de condiciones eran los siguientes: para el alumbrado público 0'02 pesetas por luz y hora, debiendo ser la potencia luminica de cada farol de cuarenta bujías como minimum; para el alumbrado de las dependencias municipales, 0'20 pesetas por metro cúbico de gas y 0'40 pesetas por cada kilowatt eléctrico.

En el pliego n.º 1 de la sociedad «El Gas» se pedía la modificación de las condiciones 6, 15, 22, 31, 35, 37 y 56 y

supresión de las 32 y 38 y se ofrecía el alumbrado público por medio del meche-ro Auer intensivo N B I n.º 2 de 60 bujías y el de la casa consistorial, á los precios fijados en el pliego de condiciones.

En el pliego n.º 2 de la sociedad «Eléctrica Sollenser» se ofrece el alumbrado público y el de las dependencias municipales con un 30 por ciento de rebaja sobre los precios fijados en el pliego de condiciones.

Y en el pliego n.º 3 de la sociedad «El Gas» se pide la modificación de las condiciones 6, 15, 22, 31, 35, 37 y 56 y supresión de las 32 y 38 y se ofrece el alumbrado público por medio del meche-ro Auer intensivo N B I n.º 2 de 60 bujías á razón de 18 milésimas de peseta por luz y hora y el de la casa consistorial al mismo precio fijado en el pliego de condiciones de la subasta, de 0'20 pesetas el metro cúbico.

La mesa, considerando que los pliegos n.º 1 y 3 presentados por la sociedad «El Gas» no se ajustaban á las condiciones establecidas por el Ayuntamiento, acordó desecharlas y aceptar los ofrecimientos de la «Eléctrica Sollenser», adjudicando provisionalmente á su representante don Ramón Casanovas, único licitador legal, el remate de la subasta, por reputarse aceptable y ventajosa su proposición.

El Notario Sr. Alcover levantó acta de la subasta, sin que se registrase protesta alguna, y á poco más de las doce se retiraron de la casa consistorial las personas que habían presenciado el acto.

En consecuencia y salvo acuerdo en contra del Ayuntamiento, á partir del primero de Noviembre próximo será eléctrico el alumbrado público de esta ciudad.

## Obras en el «Torrent de Pareys»

La Comisión de la sociedad «Fomento del turismo» que hizo el viaje al «Torrent de Pareys» á bordo del vaporcito *Cabrera*, para estudiar sobre el terreno las obras que convendría realizar en aquel lugar para sortear los peligros y dificultades que hoy se presentan al turista que visita el Torrente, dió cuenta, en la última sesión celebrada, del resultado del viaje, proponiendo se hagan las siguientes obras:

### 1.º En el Carrer Nou.

Cortar algunas matas y malezas que ocultan el camino en la vertiente de la Calobra.

Hacer en diferentes sitios algunos escalones cortando la roca.

Llenar con piedras una endadura muy peligrosa que existe á la bajada de la vertiente del Torrente.

Clavarse algunos hierros en la parte más baja.

Desmoronar la roca y construir un paredón de reducidas dimensiones en el punto donde actualmente hay un tronco de madera sobre el cual se debe pasar.

### 2.º En el Torrente.

Hacer un barreno para ensanchar el paso que existe en el punto que actualmente existen unos barros de hierro y reemplazar dichos barros por otros mejor dispuestos y en mayor número.

En el punto distante unos 50 metros del indicado, hacer desprender la piedra que se encuentra en lo alto y poner un escalón á la mitad de la altura que resulte.

Clavar hierros en diferentes puntos para facilitar el ascenso.

### 3.º En la Fosca.

Cortar la piedra conocida por *se esque-na d'ase* existente á la parte derecha entrando.

Hacer algunos peldaños en la parte interior.

### 4.º En el Pas de sa mata.

Hacer algunos barrenos para ensanchar el camino y como éste no se distingue indicar el trayecto con unas manchas de pintura, ordenando poner las indicaciones necesarias para hacer visible el punto donde debe dejarse el torrente y donde debe volverse á él.

Colocar entre el *Pas de sa mata* y el *Entrafor* un poste indicando el camino que va al *Gorg-Blau* y á *Escorca*.

Con dichas obras, que se acordó realizar, y las ya realizadas, quedará en buenas condiciones para ser visitado sin peligro el referido «Torrent de Pareys».

La Junta directiva de dicha sociedad acordó agradecer á «La Solidez» y á su representante en Sóller don Jerónimo Estades los importantes donativos en materiales que hicieron con destino á las obras ya realizadas en el «Torrent de Pareys».

## Noticias de Fornalutx

La fiesta cívico-religiosa que los habitantes de esta villa dedican cada año á la Natividad de Ntra. Señora, promete en el presente ser lucida.

El próximo lunes, día 7, á la hora de costumbre, se cantarán en la Iglesia solemnísimas completas y acto seguido, suelta de globos, baile al estilo del país y música.

El martes día 8: diana por la banda de Sóller que dirige don Lorenzo Marqués. A las nueve de la mañana terea solemne y el oficio mayor en el que se cantará la Misa de Fons-bonitatis por un nutrido y escogido coro de voces que alternará con el pueblo, predicando después del Evangelio el Rdo. Cura Arcipreste de Sóller don Sebastián Maimó. Por la tarde, á la salida de la Iglesia, habrá baile al estilo del país y en los intermedios tocará en un tablado situado en la plaza Mayor, la citada banda de Sóller.

Por la noche otra vez baile, música y suelta de globos.

La juventud fornalutense ha adquirido además un hermoso y corpulento buey, que después de paseado por el pueblo será repartido entre los coparticipes.

Hace ya algunos meses que el maestro de la escuela pública de niños de este pueblo D. Andrés Andreu viene trabajando con verdadero ahínco en la creación de una banda de música, componiéndola alumnos de su escuela en su mayoría.

Actualmente hay 17 muchachos que se ejercitan en el divino arte y es muy probable que la «Banda infantil fornalutense» (este es su título), haga su primera salida la víspera de la festividad de Santa Úrsula y once mil vírgenes.

Hoy sábado será inaugurado un gran café situado en la plaza Mayor. Con tal motivo, la banda que dirige el Alcalde don Gabriel Ballester obsequiará con una serenata al dueño del nuevo establecimiento.

## LA PRENSA BALEAR EN SÓLLER

### El esfuerzo de un pueblo

Amanecía; una ligera neblina cerníase sobre la sábana de verdura del valle, destacando sus encalados las pequeñas alquerías que trepan colina arriba.

Tras larga ausencia volvía á un pueblo donde he vivido intensamente y soñado mucho. El alegre tintinear de los cascabeles del brioso tronco invitaban á la belleza del paisaje encantado. Veinte años de mi vida estéril invitaban á la alegría, que pugnaba por brotar de los labios en gritos jubilosos.

Me llevaba á Sóller un deseo mucho tiempo acariciado. Recorrer el túnel y las obras del ferro-carril.

Me apeé en la Plaza; junto á la fuente, sombreada por añoso platero, abrecé á Jaime Torrens.

La imagen de un amigo querido arbatado prematuramente por la muerte se interpuso entre los dos; pensábamos en Roques, en el buen Roques. ¡Desgarrones de la realidad siempre en acecho!

Quizá una lágrima alijeró el pecho y alivió el doloroso recuerdo.

—Asistirás á la Junta General, me decía momentos después Jerónimo Estades.

Traté de escusarme: todo fué inútil, y por segunda vez en mi vida veíame formando parte de una Junta de capitalistas.

En la primera, fui tenedor de una acción que daba legalidad á mi presencia; el que me la había endosado, de una fábrica hoy silenciosa, gran amigo mío, me la regaló. Meses después traté de realizarla; el corredor se echó á reír; no valía una peseta.

¡Oh desencanto! Desde entonces me prometí formalmente no intentar navegar por los mares económicos.

Rafael Garcías y el actual representante de la *Tabacalera* si leen estas cuartillas se acordarán de mi graciosa aventura.

La Junta en Sóller fué tranquila. Todo se aprobó; Balance, Memoria. Hubo

votos de gracias y flotaron en el ambiente esperanzas que Jerónimo Estades avalló con el nombre de Maura.

Yo tomé una sola nota. El caso era extraordinario:

Todo el trabajo de oficinas lo lleva un solo empleado que cobra, ¡oh manes del baldauque! 65 pesetas mensuales.

¿Puede haber algo más insólito en España, donde el covachuelismo todo lo marchita con su eterno zangonear?

Una carretilla arrastrada por un caballo escuálido nos transporta túnel arriba. Yo he de escribir un artículo sobre la obra del ingeniero Pedro Garau autor del Proyecto, y no quiero repetirme.

Sorprende la cantidad de trabajo rendido en un año. No cabe dudarlo, el humo de la hulla manchará el azul purísimo del cielo de Sóller, el rodar estridente del convoy se confundirá con el rumor de las fuentes, y el azahar llegará á los pulmones de los viajeros en un plazo brevísimo; dos años á lo más.

El contratista, un italiano muy avisado y simpático, que responde por *Don Luis*, y cuyo apellido se borró de mi apollado cerebro, me habla de Garau.

Es un gran ingeniero—me dice—pero defiende con sobrado empeño los intereses de la compañía. Al paso que vamos terminaré la empresa arruinándome.

Hemos salido del túnel; la imagen dantesca como una pesadilla desaparece.

Contemplamos unos minutos un puente elegante, gallardo, por el cual salvará el tren el fondo del barranco para bordear la ladera del *Teix*. Por el viejo, tortuoso camino de herradura, único que nos unió á Sóller hasta media centuria atrás, llegamos á la vía férrea.

A medida que ascendemos, el paisaje se ensancha cerrándolo el roquero pelado del Puig Mayor.

Enormes terraplenes salvan las quebraduras, y hasta trece túneles abrirán el camino al convoy ferroviario.

Al salir del túnel del *Pujol d'en Banyá* mis pies echan raíces en el suelo.

Nada supera en belleza al paisaje que los ojos alcanzan.

En las barrancadas, Biniarritx y Fornalutx con su aspecto de Abadía medioeval. Mas acá, Bimbasí, mansión señorial de los Enseñats, donde la cortesía sentó sus reales y recibió á cuantos llegaron al pie de su Torre en demanda de *hostadje*.

A la izquierda el azul turquesa del mar y los copudos pinos de Santa Catalina, dorados por el sol poniente: las casitas del *Camp de sa má*, blancas como elampo de la nieve y que como el poeta sevillano de las amarguras amorosas, se me antojan «palomos que han abatido un vuelo para apagar su sed» y al alcance de la mano, Sóller, de cuyas casas se elevan columnas de humo gris que contestan, preparando la cena frugal, á las lentas campanadas del *Angelus*.

Cuando el turista contemplará con ojos de asombro desde la ventanilla del vagón el cuadro que se estiendo ante mi vista, esparcerá por el mundo la buena nueva, de que en Mallorca puede realizarse el más hermoso de los viajes artísticos.

Desde el *Pujol d'en Banyá* descendiendo siempre la línea, por suave pendiente, hasta llegar al camino de Deyá y describiendo una rama de parábola llega á la estación del Convento junto á la cual de nuevo espolean en mi alma recuerdos de un bien perdido para siempre, la cruz sencilla, muda, que abre sus brazos de piedra como expresión de creencias y piedad que es perfume del alma, sedante para los zarpazos de los desengaños.

Del fondo del valle llega á los oídos un vago rumor. Interrumpe el religioso silencio de la caída de la tarde las campanas volteando en honor del Patrón San Bartolomé, y yo, que llevo escritas muchas vaguedades, no quiero cerrar esta información sin descubrirme respetuoso ante el alma de Sóller que sintiéndose fuerte para la ofensiva, lucha en América, en Francia, en Alemania, y de vuelta de la batalla, entrega generosa el dinero ganado con grandes trabajos y privaciones para una empresa en que más se adivina el *fuero*, que el *huevo*.

Sólo un pueblo de los alientos de Sóller puede realizar tan asombroso esfuerzo, el mayor hasta ahora realizado en Baleares, y al que unirán su nombre los que aprestaron el capital, el talento y la tenacidad de Pedro Alcover, los arrostos aventureros de Jerónimo Estades, el cariño de Jaime Torrens á Sóller, su pueblo adoptivo, el temperamento de artista de Pedro Garau que hace jugosas las matemáticas, y esa legión de modestos obreros que forman las brigadas de avance y revestimiento y viven privados del sol y del cielo azul, en peligro su vida, junto al barreno.

Para todos siente devoción profunda el reporter que hace un cuarto de siglo escribía en el «Semanario de Sóller» la posibilidad del ferrocarril de Palma á Sóller recolectando ironías y sonrisas pidiadas.

Hoy que podría devolver la piedad de ayer, prefiero cantar la belleza y el esfuerzo de Sóller.

ANDRÉS CORZUELO.

(De *La Almudaina*).

## EN EL AYUNTAMIENTO

### Sesión del día 15 de Agosto 1908

La presidió el tercer Teniente de Alcalde D. Antonio Rotger y asistieron á ella los Concejales señores Castañer (Francisco), Forteza y Colom.

Fué leída y aprobada el acta de la anterior.

Se concedió permiso á D. Pedro A. Miró y Arbona para agrandar una ventana de la casa n.º 12 de la calle de Batach y á D. Gabriel Casanovas Magraner para blanquear el frontis, modificar una ventana y cambiar el dintel del portal de la casa n.º 45 de la calle de la Vuelta Piñera.

Dióse cuenta de una solicitud promovida por don Lorenzo Roses Borrás, pidiendo permiso para aprovechar los desperdicios del agua de la última fuente establecida en el muelle de este Puerto, para riego de un pequeño jardín de la finca de su propiedad llamada «El Forti»; y como la fuente está á un nivel inferior al citado jardín, circunstancia por la cual no resultaría la canalización; suplica igualmente autorización para construir un depósito subterráneo junto á la fuente, ó en otro sitio inmediato que se le señale, y para la colocación del tubo necesario, también subterráneo, á fin de que, mediante una bomba colocada en dicho jardín, pueda llevarse á efecto la operación del riego. Enterada la Corporación, acordó manifestar al solicitante que no tiene inconveniente en que aproveche los desperdicios que señala mientras existan, pero con el bien entendido, que esta autorización no constituye ningún privilegio ni se otorga con carácter exclusivo. Respecto á la autorización que se pide para realizar las obras mencionadas deberá el señor Roses acudir al ramo de Obras públicas.

Se acordó costear á un pobre de esta localidad que padece una enfermedad reumática, la estancia en los baños termiales de San Juan de Campos.

Se acordó satisfacer á la sociedad «El Gas» 633'84 pesetas por el fluido suministrado durante el mes de Julio para el servicio del alumbrado público, 6'60 pesetas por el suministrado para alumbrado de la casa Consistorial y 2 pesetas por dos manguitos de seda para colocar en la oficina de la estación telefónica.

Fué leído el proyecto de presupuesto formado para el ejercicio de 1909 y se acordó quedara sobre la mesa para su estudio.

Puesta á discusión del Ayuntamiento la cuestión relativa á la formación de las tarifas de los arbitrios ordinarios consignados en el presupuesto para el próximo ejercicio de 1909, se acordó rigieran las mismas tarifas que el año actual. La recaudación de estos arbitrios correrá á cargo de don Guillermo Barceló Palou, con el premio del 3 por 100 sobre los mismos.

El señor Presidente manifestó que estudiada la posibilidad de establecer una fuente pública de vecindad en la barriada del *Seller*, conforme á lo solicitado por numerosos vecinos de aquella barriada, ha dado por resultado ser posible su instalación, por las intermediaciones de la escuela pública de niños situada en la calle de Santa Teresa. En su vista el Ayuntamiento acordó proceder inmediatamente á la instalación de dicha fuente para el servicio de los moradores de aquella barriada.

A fin de facilitar la construcción de aceras en todas las calles de esta localidad, con objeto de dar comodidad al tránsito público, el Ayuntamiento acordó costear el bordillo de todas las aceras que se construyan, siempre que previamente se solicite esta gracia, siendo solamente de cargo de los particulares la construcción del fondo de dichas aceras.

No habiendo otros asuntos de que tratar levantó la sesión.

### Sesión del día 22 de Agosto de 1908

La presidió el Alcalde accidental señor Canals y asistieron los concejales señores Rotger, Castañer (Francisco) Castañer Bernat y Colom.

Fué leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Se dió cuenta de una solicitud de don José Casasnóvas y Miró, en la cual hace algunas observaciones relativas á la forma que le fué señalada para el aprovechamiento de los desperdicios de agua de la fuente de la calle de la Luna y suplica se le conceda la toma de dichos desperdicios del suelo de la pila al igual de los demás vecinos que la perciben. Enterada la Corporación y considerado atendibles las razones expuestas, acordó examinar la pila de dicha fuente para después determinar lo que proceda, de

cuya inspección ocular quedó encargado el señor Presidente, pudiendo concurrir los concejales que lo deseen.

Se dió cuenta de una solicitud de don Juan Ripoll Magraner en la que expone, que instalada una fuente pública en el ensanche del *Seller* y coincidiendo que el límite del corral de su casa está muy cercano al punto donde mana dicha fuente, desearía obtener la necesaria autorización para poder aprovechar y conducir á dicho corral los desperdicios de la mencionada fuente, siempre que no sean de ninguna utilidad para el Municipio. Enterada la Corporación, acordó acceder á lo solicitado, con arreglo empero á las condiciones que tiene establecidas para esta clase de concesiones.

Se dió cuenta del proyecto de un muro con verja de hierro que se ha de construir en la calle del Príncipe para darle mayor amplitud, formado por el arquitecto D. Juan Rubió. Después de examinado por la Corporación, se acordó quedara sobre la mesa para su estudio.

Se acordó satisfacer á D. Lorenzo Alou 30 pesetas por varios objetos de su tienda suministrados para diferentes servicios municipales.

Y se levantó la sesión.

## CULTOS SAGRADOS

*En la iglesia parroquial.*—Mañana domingo, día 6.—A las nueve y media, se celebrarán los divinos oficios con sermón parroquial por el Rdo. Sr. Cura Arcipreste. Por la tarde, explicación del catecismo; y al anochecer después de vísperas y completas, se practicará el ejercicio del Sagrado Corazón de Jesús.

Lunes, día 7.—Al anochecer, se cantarán completas en preparación á la fiesta del siguiente día.

Martes, día 8.—Se celebrará solemnemente la festividad de la Virgen de Buen Año. A las nueve y media se cantarán las horas menores y la Misa mayor, pronunciando el panegírico, el Rvdo. D. Jaime Borrás, Pbro. A la tarde explicación del catecismo; y al anochecer, vísperas y completas.

*En la iglesia de San Francisco.*—Mañana domingo á las cinco de la tarde, se continuará el septenario en honor de Nuestra Señora de los Dolores con sermón por D. Ramón Colom, Pbro.

*En el oratorio de las MM. Escolapias.*—Hoy á las 6 y media, durante la Santa Misa, se ha dado principio á la novena de la Virgen de las Escuelas Pías, continuando igualmente los ocho días que siguen. El domingo, día trece, á las siete y media Misa cantada y por la tarde, á las siete, conclusión de la novena.

## Registro Civil

### NACIMIENTOS

Varones 2.—Hembras 1.—Total 3

### MATRIMONIOS

Día 5.—Bernardo Amengual Vicens, soltero, con Catalina M.<sup>a</sup> Estarellas Pons, soltera.

### DEFUNCIONES

Día 29 Agosto.—Catalina M.<sup>a</sup> Morell Gamundí, de 76 años, viuda, calle de la Luna.

Día 31.—Gaspar Barceló Mayol, de 66 años, casado, calle del Cementerio.

Día 1.º de Septiembre.—Francisca Morell Bauzá, de 76 años, soltera, Casa Hospicio.

Día 3.—Barbara Andreu Adrover, de 19 años, soltera, calle de Real.

## Notas comerciales

### Para los exportadores de conservas

El centro de información comercial del ministerio de Estado pone en conocimiento de los exportadores españoles la nueva disposición de las Aduanas francesas, la cual exige con el mayor rigor en todos los envases de conservas y de cualquier otro producto de origen español que pueda parecer la fabricación francesa, se haga constar la verdadera procedencia por medio de la frase «Exporte Espagne»; impresa ó escrita con caracteres indelebles.

Esta disposición se hace extensiva con igual rigor á las mercaderías que van en transatlánticos, en términos que sin llevar dicha inscripción no pueden ser transbordadas en ningún puerto francés, porque se les niega el permiso.

### Mercado de Barcelona

En la pasada semana los productos mallorquines obtuvieron, en la plaza de Barcelona, las siguientes cotizaciones:

Aceite, de 26 duros y medio á 27 los 115 kilos.

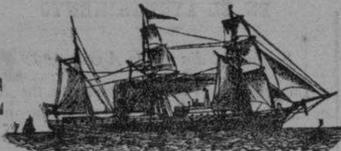
Algarrobas, de 13'09 á 13'69 pesetas los 100 kilos.

Almendras, á 16 duros los 41'60 kilos, sin envase.

Habichuelas, de 34'50 á 36'50 pesetas los 100 kilos.

Las habas de Mahón se cotizaron de 43 á 45 pesetas los 100 kilos, y las algarrobas de Ibiza á 14'28 pesetas los 100 kilos.

# MARÍTIMA SOLLERENSE



Servicio entre Sóller, Barcelona, Cette y viceversa.

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes  
 de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.  
 de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.  
 de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA.—D. J. Roura, Paseo de la Aduana, 25.—EN CETTE.—Mr. A. Bernat, Quai de la Ville, 15.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Sóller y Cette para Barcelona coincide en sábado de día festivo, retrasará el vapor su salida 24 horas.—La salida de dicho buque del puerto de Barcelona para el de Sóller, será en todos los viajes á las ocho y media de la noche.

## EXPORTACION A PROVINCIAS Y AL EXTRANJERO

DE FRUTAS, TIERNAS Y SECAS, LEGUMBRES PRIMERIZAS Y DE TODA CLASE DE PRODUCTOS

**DAMIAN COLL**—24, rue des Lombards  
— PARIS —

Ofrece sus servicios al público en general y á los sollerenses en particular, y promete á quienes le honren con sus pedidos PRONTITUD, ESmero Y ECONOMIA

Su dirección telegráfica es: **Coll Lombards Paris**

### COMISIONES

Representaciones.—Importaciones.—Expediciones.

## DAVID MARCH Hermanos

Boulevard du Musée, 47.—MARSEILLE

Expediciones al por mayor de naranjas, mandarinas, limones y bananas. Especialidad en toda clase de frutos y primeurs. Frutos secos de toda calidad.

TELEGRAMAS: MARCHPRIM MARSEILLE

Rapidez y Economía en todas las operaciones.

### TRANSPORTES INTERNACIONALES

Comisiones—Representaciones—Consignaciones—Tránsitos  
PRECIOS ALZADOS PARA TODAS DESTINACIONES

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados

## BAUZA Y MASSOT

AGENTES DE ADUANAS

CASA PRINCIPAL:  
CERBÈRE (Francia)  
(Pyr. Orient.)

SUCURSALES:  
PORT-BOU (España)  
HENDAYE (Basses-Pyr.)

CASAS (en CETTE: 18 Quai de la République.  
» MARSEILLE: 40 Rue de l' Arsenal.

TELEGRAMAS: BAUZA

REPRESENTANTE EN SÓLLER: D. Miguel Seguí, calle de la Luna 10, al que pueden dirigirse para todo informe.

RAPIDEZ Y ECONOMÍA EN TODAS LAS OPERACIONES

## LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial de J. Marqués Arbona

San Bartolomé, 17-SOLLER

SECCIÓN PRIMERA

IMPRESA Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

Se hacen toda clase de impresiones á una ó varias tintas: Acciones para sociedades, títulos nominativos y al portador, láminas de emisión de valores, bonos y demás trabajos de esta índole, tarjetas de visita, esquelas mortuorias, talones, membretes, facturas, programas, carteles, circulares, estados de todas clases, invitaciones, etc., etc.; y encuadernaciones económicas y de lujo.

SECCIÓN SEGUNDA

PAPELERÍA, LIBRERÍA Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

Véndese en la tienda de esta sección: resmillería y sobres de todas clases desde los más económicos á los de más lujo, cajas papel y sobres blancos, luto y de colores de infinidad de clases, papeles de hilo y de algodón en blanco y rayados, papel de embalaje en rollos, papel cortado y taladrado para la confección de cajones de higos, y de seda para la de cajas de naranjas, de limones y de mandarinas, libritos de fumar de infinidad de marcas, naipes, estampas, postales muy variadas; tarjetas de lujo y sorpresas para felicitaciones, libros en blanco y rayados, cuadernos y libretas de todos tamaños y precios, libros de texto y menaje para las escuelas de niños y de niñas de esta ciudad, tinta negra y de colores, en botellas, para escribir y para sellar, efectos variados para escritorios y oficinas, carteras para niños, petacas, boquillas, cortaplumas, carteras piel de bolsillo, etc., etc.

### NUEVO ITINERARIO DE CORREOS

Salidas de Palma

Domingos, á las 14 para Barcelona (Vía Alcudia).

Lunes á las 18:30 para Ibiza y á las 18:30 para Barcelona.

Martes á las 12 para Ibiza y Alicante y á las 14 para Mahón (Vía Alcudia).

Miércoles á las 18:30 para Barcelona.

Jueves á las 18:30 para Barcelona y á las 18:30 para Mahón.

Viernes á las 12 para Ibiza y Valencia.

Sábado á las 18:30 para Barcelona y á las 18:30 para Mahón (Vía Alcudia).

Todos los días para el interior de la isla á las 14.

Llegadas á Palma

Domingos, á las 10, de Ibiza y Valencia.

Lunes, á las 7 de Barcelona, y á las 9:30 de Mahón (Vía Alcudia).

Martes, á las 7 de Barcelona.

Miércoles, á las 7 de Ibiza, á las 7 de Mahón y á las 9:30 de Barcelona (Vía Alcudia).

Jueves, á las 10 de Ibiza y Alicante.

Viernes, á las 7, de Barcelona.

Sábados, á las 7, de Barcelona.

Todos los días del interior de la isla á las 9:30.

Servicios con el Extranjero

Martes, á las 17, para Argel.

Jueves, á las 7, de Argel.

### CASA FUNDADA EN 1876

VINO AL POR MAYOR

COMISIÓN Y AJUSTE

JUAN ESTADAS

COMERCIANTE Y PROPIETARIO

TELÉFONO

LEZIGNAN (Aude)

LA SOLLERENSE

DE

JOSÉ COLL

CERBÈRE y PORT-BOU (Frontera franco-española)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

CULTIVO PRÁCTICO del OLIVO

POR

D. José Eullán y Mir, Pbro.

Se halla de venta al precio de 1'50 ptas. en "La Sinceridad."

### SUSCRIPCIONES

al Album Salón, Hojas Selectas, Blanco y Negro, Por esos mundos, La Ilustración Española y Americana, Nuevo Mundo, La Moda Elegante, La Ilustración Artística, Gedeón, La Última Moda, El Consultor de los Bordados, Industria é Invenções, Diario Universal, La Mariposa, La Época, ABC y otras revistas y periódicos.—Se admiten en la Administración del SÓLLER, San Bartolomé, 17.

### CURACION DE LA DIABETES

POR EL

VINO URANADO PÉPSICO

de

J. TORRENS, FARMACÉUTICO

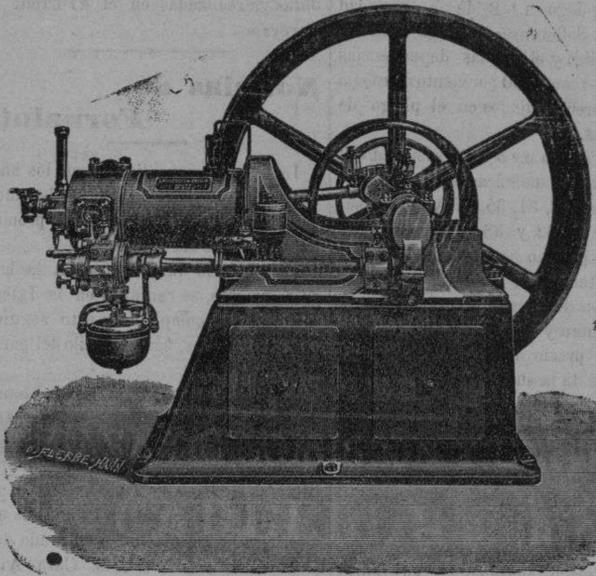
El primero y único elaborado en esta forma en España, mucho más económico y de mejores resultados que sus similares del extranjero, está preparado con todo esmero por procedimientos científicos bien experimentados y acreditado como un reconstituyente sobradamente energético para suprimir la eliminación del azúcar de glucosa en todas las personas afectadas de la enfermedad denominada "diabetes."

DE VENTA:

En Barcelona, Sociedad Farmacéutica Española.—Farmacia del Dr. Pizá.—Palma, Centro Farmacéutico.—Farmacia de las Copiñas.—Málaga, Farmacia del Dr. Palaz y Bermudez.—Sóller, Farmacia de J. Torrens.

## GASMOTOREN FABRIK DEUTZ---ALEMANIA

Sucursal Barcelona



Única casa constructora de los **mejores motores "OTTO,"** para gas de alumbrado.

La fuerza motriz más sencilla y económica de la actualidad.

Instalaciones sencillísimas.

Para toda clase de informes y detalles dirigirse al Director de la fábrica de gas en SOLLER, y á Tous Hermanos, Bosch 22 al 30 y Desamparados 12, en PALMA.

## ISLEÑA MARÍTIMA

COMPAÑÍA MALLORQUINA DE VAPORES

VAPORES

Miramar-Bellver-Cataluña-Balear-Isleño-Lulio.

SERVICIOS

DE

IDA Y VUELTA

ENTRE

PALMA-MARSELLA Y PALMA-ARGEL

SALIDAS

Para MARSELLA.—Días 10 y 25 de cada mes á las 10 de la mañana.

De MARSELLA.—Días 13 y 28 de cada mes á las 10 de la mañana.

Para ARGEL los jueves.—De ARGEL los viernes.

Servicios combinados con fletes á fort-fait en conocimientos directos para Cette, Gibraltar, Tanger, Londres, Liverpool, Glasgow, Manchester, Bristol, Ull, Hamburgo, Amberes, Rotterdam, Amsterdam y principales puertos de Italia, para los que igualmente se despachan pasajes via-Argel.

Los señores pasajeros que en Francia tomen billete para la Argelia, ó España via Palma, podrán permanecer en esta todos los días que les convenga, si bien combinando la salida con los vapores correos de itinerario.

El vapor que sirve la línea Palma-Marsella, se reserva el derecho de hacer las escalas que le convengan.

Para informes y despacho: Oficinas de la ISLEÑA MARÍTIMA.

## CASA DE COMISIÓN Y EXPEDICIÓN

CARDELL Hermanos

Quai de Celestins, 10.-LYON (Rhône)

Especialidad de frutas del país de todas clases.—Naranjas y limones.

Vinos al por mayor.—Bodegas á la comisión.

Servicio esmerado y económico.

TELÉFONO 34, 41

## Hotel Restaurant del Universo

DE

VDA. DE J. SERRA

PLAZA DE PALACIO-3.-BARCELONA

Hospedaje desde 5 pesetas en adelante. Habitaciones desde una peseta, restaurant á la carta, mesas particulares, se sirve á todas horas.

El HOTEL DEL UNIVERSO está situado en uno de los sitios más importantes de la capital, dá plena fachada á la bonita y frondosa plaza de Palacio y paseos de la Aduana é Isabel II, donde cruzan todos los tranvías, y es el más próximo á la Aduana, Muelles, Compañías de Navegación, Bolsa, Gobernación y Estación de los Ferrocarriles de Francia, Tarragona, Valencia, Zaragoza y Madrid.

SOLLER.—Imp. de "La Sinceridad."